

**Zeitschrift:** L'Enseignement Mathématique  
**Herausgeber:** Commission Internationale de l'Enseignement Mathématique  
**Band:** 13 (1967)  
**Heft:** 1: L'ENSEIGNEMENT MATHÉMATIQUE

**Artikel:** DIRECTIONAL DEVIATION NORMS AND SURFACE AREA  
**Autor:** TORALBALLA, L. V.  
**Kapitel:** Definitions  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-41533>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

4) Let  $P_1$  and  $P_2$  be any two distinct points on  $\bar{E}$ ,  $Q_1 = f(P_1)$ , and  $Q_2 = f(P_2)$ . Let  $P_1 P_2$  denote the closed interval determined by  $P_1$  and  $P_2$  and  $Q_1 Q_2$  the closed interval determined by  $Q_1$  and  $Q_2$ . Let the curve  $C = f(P_1 P_2)$ . Then there exists a point  $R$  on  $C$  such that the tangent line to  $C$  at  $R$  is parallel to  $Q_1 Q_2$ .

5) With the notation as in 4), let the *deviation*  $D(P_1 P_2)$  denote the L.U.B. of the acute angles  $\varphi$  between the surface chord  $Q_1 Q_2$  and any tangent line to  $C$ . Then for every  $\epsilon > 0$  there exists  $\delta > 0$  such that if  $0 < \rho(P_1, P_2) < \delta$  then  $D(P_1 P_2) < \epsilon$ .

6) For every  $\epsilon > 0$  there exists  $\delta > 0$  such that if  $P_1$  and  $P_2$  are any two distinct points of  $\bar{E}$  such that  $\rho(P_1, P_2) < \delta$  then  $\psi < \epsilon$ , where  $\psi$  is the acute angle between the surface normals at  $f(P_1)$  and at  $f(P_2)$ .

We need to give some preliminary definitions.

### DEFINITIONS

We shall call a surface  $S = f(\bar{E})$  simple when the boundary of  $\bar{E}$  is a simple closed polygon. We shall first be concerned only with simple surfaces.

A polyhedron  $\Pi$  is said to be inscribed on  $S$  when all the vertices of  $\Pi$  are in  $S$  and the orthogonal projection,  $\text{Proj } \Pi$ , on the  $xy$  plane is  $\bar{E}$ . By the norm of a polyhedron we shall mean the greatest of the diameters of the faces (triangles) of  $\Pi$ .

Let  $\Pi$  be inscribed on  $S$  and let  $A$  be a face of  $\Pi$ . By the deviation  $D(A)$  of  $A$  we shall mean the L.U.B. of the acute angles between the normal to  $A$  and the surface normal at a point of the surface *subtended* by  $A$ . By the deviation norm of  $\Pi$  we shall mean the greatest of the deviations of its faces.

We shall consider sequences of polyhedra which are inscribed on  $S$ . A sequence  $\{\Pi_1, \Pi_2, \dots\}$  of such polyhedra is said to be a *proper* sequence of polyhedra inscribed on  $S$  when the corresponding sequence of norms  $\{N_1, N_2, \dots\}$  converges to zero and the corresponding sequence  $\{\phi_1, \phi_2, \dots\}$  of deviation norms also converges to zero.

We now give our basic definition of surface area:

Let  $E$  be a bounded set on the  $xy$  plane whose boundary is a simple closed polygon. Let  $f(x, y)$  be defined and continuously differentiable on  $\bar{E}$ . If to every proper sequence of polyhedra inscribed on  $S = f(\bar{E})$  the corresponding sequence of polyhedral areas  $\{A_1, A_2, \dots\}$  converges, then

then we say that  $S$  is *quadrable* and that the necessarily unique limit of  $\{A_1, A_2, \dots\}$  is the area of the surface  $S$ .

THEOREM 1.

Let  $E$  be a bounded set on the  $xy$  plane whose boundary is a simple closed polygon. Let  $f(x, y)$  be defined and continuously differentiable on  $\bar{E}$ . Then there exist a proper sequence  $\{\Pi_1, \Pi_2, \dots\}$  of polyhedra inscribed on  $S$ .

*Proof:*

For every positive number  $r$  there exists a decomposition of  $\bar{E}$  as the union of closed right triangles whose diameters are all less than  $r$ . The vertices of these right triangles determine a finite set of points in  $S$  whose projection is precisely the set of these vertices. This set of points in  $S$  determines a triangular polyhedron which is inscribed on  $S$ . We shall show that by making the norm of the decomposition of  $\bar{E}$  sufficiently small we can make the acute angle between the normal to each polyhedral face and the surface normal at any point of the portion of  $S$  which is subtended by the particular face to be arbitrarily small. Let  $\varepsilon > 0$  be given.

By property 3) there exist positive real numbers  $k < 1$  and  $\delta_1$  such that if  $PP_1P_2$  is a right triangle on  $\bar{E}$  ( $P$  being the right angled vertex) with diameter  $< \delta_1$ , then  $|\cos(\overrightarrow{QQ_1}, \overrightarrow{QQ_2})| < k$ . Let the decomposition of  $\bar{E}$  by right triangles be of norm less than  $\delta_1$ .

By property 1) there exists a positive real number  $\theta$  such that if  $|\sin(\overrightarrow{QQ_1}, \overrightarrow{QQ_1'})| < \theta$  and  $|\sin(\overrightarrow{QQ_2}, \overrightarrow{QQ_2'})| < \theta$ , then the acute angle between  $\overrightarrow{QQ_1} \times \overrightarrow{QQ_2}$  and  $\overrightarrow{QQ_1'} \times \overrightarrow{QQ_2'}$  is less than  $\varepsilon/3$ .

By properties 4) and 5) there exists a positive real number  $\delta_2$  such that if  $PP_1P_2$  is a right triangle on  $\bar{E}$  with diameter less than  $\delta_2$ , then the angle between the chord  $\overrightarrow{QQ_1}$  and the tangent line at  $Q$  to the curve on  $S$  subtended by  $\overrightarrow{QQ_1}$  is less than  $\theta$ . Similarly, the angle between the chord  $\overrightarrow{QQ_2}$  and the tangent line at  $Q$  to the curve on  $S$  subtended by  $\overrightarrow{QQ_2}$  is less than  $\theta$ . It follows that the angle between the normal to the polyhedral face  $QQ_1Q_2$  and the surface normal at  $Q$  is less than  $\varepsilon/3$ .

By property 6) there exists a positive real number  $\delta_3$  such that if the diameter of the triangle  $PP_1P_2$  is less than  $\delta_3$ , then the angle between the surface normals at any two points of the portion of  $S$  which is subtended by the polyhedral face  $QQ_1Q_2$  is less than  $\varepsilon/3$ .

Let  $\delta$  be the least of  $\delta_1, \delta_2$ , and  $\delta_3$ . If  $D$  is any decomposition of  $\bar{E}$  into closed right triangles of norm less than  $\delta$ , then if  $QQ_1Q_2$  is any of the

polyhedral faces, the L.U.B. of the angles between the normal to  $QQ_1Q_2$  and the surface normals at any point of the portion of the surface subtended by  $QQ_1Q_2$  is less than  $\varepsilon$ .

Thus corresponding to a sequence  $\{\varepsilon_1, \varepsilon_2, \dots\}$  converging to zero, there exists a sequence of polyhedra with corresponding sequence of norms converging to zero and also with corresponding sequence of deviation norms converging to zero.

## THEOREM 2.

Let  $E$  be an open set on the  $xy$  plane whose boundary is a simple closed polygon. Let  $f(x, y)$  be defined and continuously differentiable on  $\bar{E}$ . Then for every proper sequence of polyhedra inscribed on  $S$  the corresponding sequence  $\{A_1, A_2, \dots\}$  of polyhedral areas converges and moreover it converges to the double integral

$$\int_{\bar{E}} \sqrt{1 + \left(\frac{\partial f}{\partial x}\right)^2 + \left(\frac{\partial f}{\partial y}\right)^2} d(x, y).$$

*Proof:*

For each  $n$ , the projection of the faces of  $\Pi_n$  constitute a decomposition  $D_n$  of  $\bar{E}$  as the union of a finite set of closed triangles. Let the triangle  $\Delta_{mn} = QQ_1Q_2$  be the face of  $\Pi_n$  and let  $\Delta'_{mn} = \text{Proj } QQ_1Q_2 = PP_1P_2$ . Let  $\beta_{mn}$  be the acute angle between the normals to  $\Delta_{mn}$  and to  $\Delta'_{mn}$ . Let  $A_{mn}$  and  $A'_{mn}$  denote the areas of  $\Delta_{mn}$  and  $\Delta'_{mn}$ , respectively. Then  $A_{mn} = A'_{mn} \sec \beta_{mn}$  and the area  $A_n$  of  $\Pi_n$  is  $\sum_m A'_{mn} \sec \beta_{mn}$ .

Let  $P_{mn}$  be any point in  $\Delta'_{mn}$  and let  $Q_{mn}$  be the point of  $S$  whose projection is  $P_{mn}$ . Let  $\theta_{mn}$  denote the acute angle between the surface normal at  $Q_{mn}$  and the  $z$ -axis.

Let  $\{\Pi_1, \Pi_2, \Pi_3, \dots\}$  be any proper sequence of polyhedra inscribed on  $S$ . We shall associate to  $\{\Pi_1, \Pi_2, \Pi_3, \dots\}$  certain related sequences.

$$\Pi_1, \Pi_2, \Pi_3, \dots$$

$$\phi_1, \phi_2, \phi_3, \dots$$

$$\Sigma_1, \Sigma_2, \Sigma_3, \dots$$

$$\Sigma'_1, \Sigma'_2, \Sigma'_3, \dots$$

The sequence  $\{\phi_1, \phi_2, \phi_3, \dots\}$  is the corresponding sequence of deviation norms. The sequence  $\{\Sigma_1, \Sigma_2, \Sigma_3, \dots\}$  is the corresponding sequence

of polyhedral areas.  $\Sigma_n = \sum_m A'_{mn} \sec \beta_{mn}$ . In the fourth sequence  $\Sigma'_n = \sum_m A'_{mn} \sec \theta_{mn}$ . Here  $\sec \theta_{mn}$  is the value of  $\sqrt{1 + \left(\frac{\partial z}{\partial x}\right)^2 + \left(\frac{\partial z}{\partial y}\right)^2}$  at some point of  $A'_{mn}$ . Thus the sequence  $\{\Sigma'_1, \Sigma'_2, \Sigma'_3, \dots\}$  is a sequence of Riemann sums of the function  $\sqrt{1 + \left(\frac{\partial z}{\partial x}\right)^2 + \left(\frac{\partial z}{\partial y}\right)^2}$  on  $\bar{E}$  with corresponding sequence of norms converging to zero. Since  $\sqrt{1 + \left(\frac{\partial z}{\partial x}\right)^2 + \left(\frac{\partial z}{\partial y}\right)^2}$  is continuous on  $\bar{E}$ , this converges to the double integral  $\oint_{\bar{E}} \sqrt{1 + \left(\frac{\partial z}{\partial x}\right)^2 + \left(\frac{\partial z}{\partial y}\right)^2} d(x, y)$ .

We will now consider the sequence  $\{\Sigma_1, \Sigma_2, \Sigma_3, \dots\}$ .

Let  $\theta$  denote the acute angle between the surface normal at a point of  $S$  and the  $z$ -axis.  $\sec \theta = \sqrt{1 + \left(\frac{\partial z}{\partial x}\right)^2 + \left(\frac{\partial z}{\partial y}\right)^2}$  is bounded on  $\bar{E}$ . Thus there exists an acute angle  $\theta^* > 0$  such that  $\theta < \theta^*$  for all points of  $\bar{E}$  (i.e. for all points of  $S$ ). Since  $\sec \theta$  is uniformly continuous on the closed interval  $[0, \theta^*]$ , for every  $\eta > 0$  there exists  $\tau > 0$  such that if  $0 < \theta_1 < \theta^*, 0 < \theta_2 < \theta^*$ , and  $|\theta_1 - \theta_2| < \tau$ , then  $|\sec \theta_1 - \sec \theta_2| < \eta$ .

We now compare the corresponding sequences

$$\begin{aligned} & \{ \Sigma_1, \Sigma_2, \Sigma_3, \dots \} \\ & \{ \Sigma'_1, \Sigma'_2, \Sigma'_3, \dots \}. \end{aligned}$$

Let  $\varepsilon > 0$  be given. Take  $\frac{\varepsilon}{2A}$ , where  $A = \text{area of } \bar{E}$ . There exists  $\tau > 0$  such that if  $|\theta_1 - \theta_2| < \tau$ , then  $|\sec \theta_1 - \sec \theta_2| < \frac{\varepsilon}{2A}$ . Since  $\{\phi_1, \phi_2, \phi_3, \dots\}$  converges to zero, there exists a positive integer  $N_1$  such that if  $n > N_1$  then  $\phi_n < \tau$ . Thus if  $n > N_1$ , then

$$|\Sigma_n - \Sigma'_n| = \left| \sum_m A'_{mn} (\sec \beta_{mn} - \sec \theta_{mn}) \right| < \frac{\varepsilon}{2A} \sum_m A'_{mn} = \frac{\varepsilon}{2}.$$

Since  $\{\Sigma'_n, \Sigma'_2, \Sigma'_3, \dots\}$  converges to  $\oint$ , there exists a positive integer  $N_2$  such that if  $n > N_2$ , then  $|\Sigma'_n - \oint| < \frac{\varepsilon}{2}$ . Let  $N$  be the larger of  $N_1$  and  $N_2$ . If  $n > N$  then

$$|\Sigma_n - \oint| = |\Sigma_n - \Sigma'_n + \Sigma'_n - \oint| \leq |\Sigma_n - \Sigma'_n| + |\Sigma'_n - \oint| \leq \frac{\varepsilon}{2} + \frac{\varepsilon}{2} = \varepsilon.$$

Thus  $\{\Sigma_1, \Sigma_2, \Sigma_3, \dots\}$  converges to  $\oint$ .

Thus far we have defined the concept of area only for surfaces which are not only continuously differentiable but are also simple. We now remove this latter restriction.

Let  $E$  be any quadrable (i.e. Jordan measurable) open set on the  $xy$  plane having for boundary a simple closed curve. Let  $f$  be defined and continuously differentiable on  $\bar{E}$ . Let  $P$  be any subset of  $\bar{E}$  whose boundary is a simple closed polygon. The surface  $S_p = f(P)$  is quadrable. Denote its area by  $A_p$ . Consider now the set of all such areas  $A_p$ . Since  $\sec \theta$  is bounded on  $\bar{E}$ , for every polygonal subset  $P$  of  $\bar{E}$ ,  $A_p \leq AM$ , where  $A$  is the area of  $\bar{E}$  and  $M$  is an upper bound of  $|\sec \theta|$  on  $\bar{E}$ . We now define the area of  $S = f(\bar{E})$  as the L.U.B. of the set [all  $A_p$ ].

### THEOREM 3.

Let  $E$  be a quadrable open set on the  $xy$  plane having for boundary a simple closed curve. Let  $f$  be defined and continuously differentiable on  $\bar{E}$ . Then the area of  $S = f(\bar{E})$  is given by

$$\oint = \int_{\bar{E}} \sqrt{1 + \left(\frac{\partial z}{\partial x}\right)^2 + \left(\frac{\partial z}{\partial y}\right)^2} d(x, y).$$

*Proof:*

Let  $B$  denote the L.U.B. of the set [all  $A_p$ ]. For each  $P$ ,  $A_p \leq \oint$  and hence  $B \leq \oint$ . Suppose now that  $\oint - B = 2\varepsilon > 0$ .

Let  $\{D_1, D_2, D_3, \dots\}$  be any sequence of triangular "decompositions" of  $\bar{E}$  with corresponding sequence of norms converging to zero. Here we permit the triangles to abut beyond the boundary of  $\bar{E}$ . On each  $D_n$  form

a Riemann sum of  $F(x, y) = \sqrt{1 + \left(\frac{\partial z}{\partial x}\right)^2 + \left(\frac{\partial z}{\partial y}\right)^2}$  in the following manner:

If a triangle does not abut beyond the boundary of  $\bar{E}$ , then take for the point  $P$  any point of the triangle. However, if a triangle does abut beyond the boundary of  $\bar{E}$ , let its contribution to the Riemann sum be zero. Now every sequence  $\{S_1, S_2, S_3, \dots\}$  of such Riemann sums converges and moreover, it converges to  $\oint$ . Since  $\{S_1, S_2, S_3, \dots\}$  converges to  $\oint$ , there

exists a positive integer  $N$  such that if  $n > N$  then  $|\oint - S_n| < \frac{\varepsilon}{2}$ .

On  $D_n$ , the set of the triangles which do not abut beyond the boundaries of  $\bar{E}$  constitutes a polygonal subset of  $\bar{E}$ . Call it  $P_n$ . There exists a triangular

decomposition  $D'_n$  of  $P_n$  such that if  $S'_n$  is a Riemann sum of  $f(x, y)$  on  $D'_n$ , then  $|A_{P_n} - S'_n| < \frac{\varepsilon}{4}$  and  $|\mathfrak{J} - S'_n| < \frac{\varepsilon}{2}$ . It follows that  $A_{P_n} > B$ . This contradiction shows that  $B = \mathfrak{J}$ .

## BIBLIOGRAPHY

- [1] Serret, J. A., Cours de Calcul Differentiel et Integral. 1868.
- [2] SCHWARZ, H. A., Sur une définition érronée de l'aire d'une surface courbe. *Ges. Math., Abhandl.* II, 1882, p. 309.
- [3] LEBESGUE, Henri, Intégrale, longueur, aire. *Annali di Matematica pura ed applicata*. 1902.
- [4] TONELLI, A., Sulla quadratura delle superficie. *Atti. Accad. Naz. Lincei*, Mem. Cl. Sci. Fis. Mat. Natur., Ser. I, 6<sup>e</sup> série, 3 (1926).
- [5] RADO, M., Sur le calcul des surfaces courbes. *Fundamenta Math.*, 10 (1927).
- [6] ZOARD DE GEOCZE, Quadrature des surfaces courbes. *Math. Naturwiss. Berichte Ung.*, 26 (1910).
- [7] KEMPISTY, Sur la méthode triangulaire du calcul de l'aire d'une surface courbe. *Bull. Soc. Math. de France*, 1936.
- [8] YOUNG, M. W. H., On the triangulation method of defining the area of a surface. *Proc. London Math. Soc.*, 2nd series, 19 (1919).
- [9] RADEMACHER, M., Ueber partielle und totale Differenzierbarkeit, II. *Math. Ann.*, 81 (1920).

(Reçu le 10 octobre 1966)

Dep. of Math.  
New York University  
New York, N.Y. 10453.